

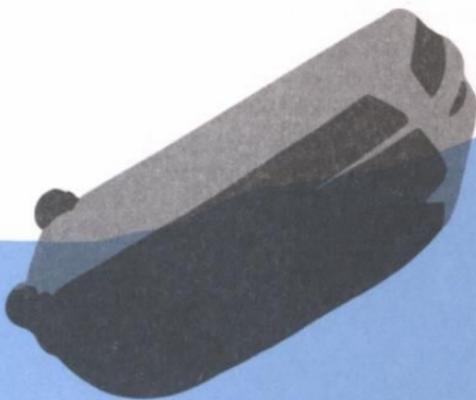
وکسی نمی داند در کدام زمین می میرد

روایتی از سفریه کافمندو، اسلام، تفلیس، آتن، هرات، کابل، جنوا، قونیه، مونپلیه



مهرزادالیاسی بختیاری

www.ketab.ir



عنوان و نام پدیدآور

و کسی خی داند در کدام زمین می‌میرد؛

نویسنده مهرزاد الیاسی بختیاری

تهران: نشر اطراف، ۱۴۰۲

۱۵۲ ص.

۹۷۸-۶۲۲-۶۱۹۴-۶۹-۳

فیبا

مجموعه‌ی من هنوز در سفرم، ۱.

مشخصات نثر

مشخصات ظاهری

شابک

و ضعیت فهرست نویسی

فروست

وکسی نصی داند در کدام زمین می‌میرد

روایتی از سفر به کاتماندو، بامیان، تفلیس، آتن، هرات، کابل، جنوا، قونیه، مونپولیه

ورایش: الهام شوشتاریزاده

صفحه‌آرایی: حمید رضا کایانی

طراح جلد: محبوه کلایی

عکس جلد: Anne Moffat

چاچ صحافی: نمونه

۹۷۸-۶۲۲-۶۱۹۴-۰۰۰-۰

چاپ ستم: ۱۳۹۰

انتشار: اطراف

همی حقوق چاپ و نشر این اثر را «نشر اطراف» محفوظ است. هرگونه تکثیر، انتشار و بازنیسی این اثر (چاپی، صویق، تصویری، الکترونیکی) بدون اجازه کتبی ناشر منوع است. نقل پرداختی از متن کتاب با ذکر منبع آزاد است.

تهران، خیابان میرداماد، خیابان مصدق جنوبی، کوچه‌ی تابان، پلاک ۱۱، واحد ۱

تلفن: ۰۲۹۰۲۹۷۵

Atraf.ir

فهرست

- ۱۳ وقتی نمان در پاشوپاتینات ناگهان ایستاد
- ۲۳ بودا، بودا، آنرا که نیست، هست
- ۳۱ غریبه‌ای در سرزمین خودت
- ۳۹ مرزهایی که نمی‌دیدم
- ۴۵ دماوند می‌توانست به آنی بزندله‌مان کند
- ۵۱ سفر در جاده‌ای که نمی‌شناسی
- ۶۱ چه سرسبزی بود دردی من



www.ketab.ir

هسته‌ی تپنده‌ی ترس و لرز ۶۷

افسانه‌ی ۱۹۰۰ در گالاتا ۸۱

حتی برای گریه هم وقت نداشت ۸۷

اکنون چشم به راه است و چشم به راه ۹۵

از درب خُسن ۱۰۷

اگر کلمه نبود چه می‌کردیم؟ ۱۱۷

اجتماع سوگوار تجربه‌های پریده‌زنگ ۱۳۷

شاید نوشتن تنها راه نجات باشد ۱۴۷

سخن ناشر

سفر با همه‌ی تفاسیر عینی و استعاری اش بستری نداهم می‌کند تا از هیاهوی قبیله‌سازی‌های جدید و یارکشی‌های حقیقی و مجازی فاصله بگیریم و به خودمان بیندیشیم. با سرنگونی امپراتوری‌های باستانی و برچیده شدن بساط مستعمره‌سازی سنتی ابرقدرت‌ها در نقاط مختلف جهان، تعاریفی که ساختار قدرت از «من» افراد تحت سلطه‌اش ارائه داده و نهادینه کرده بود، به ظاهر فرو ریختند. انسان امروز خود را در ساخت و تعریف هویتش آزاد و مختار می‌پنداشد. اما حقیقت این است که در دوران پسامدرن نیز غوغای گفتمان‌های متعدد قدرت که از ویرانه‌های امپراتوری‌های سرنگون شده سر برآورده‌اند و در حال پیکار با یکدیگرند، کمتر مجالی برای خلوت ما با خودمان می‌گذارند. در این میانه، سفر نه برای فرار از خود، که با هدف جست‌وجو و تعریف مجدد «من»‌هایمان در نسبت با هر آنچه و هر آن که دیگری محسوب می‌شود، فرصتی مغتنم است. روایتِ

سفر، خواه سفر را حرکتی در فضای فیزیکی در نظر بگیریم و خواه تقلایی در فضای ذهنی، همان قدر که از مختصات تاریخی و جغرافیایی تأثیر می پذیرد، براساس ویژگی های «من»ی که مصراوه در جست وجو و ساخت خود است، عمق و بسط می یابد. ژرفاندیشی در مفهوم سفر، به طور عام، و خصوصاً هنگام سفرهایی که در قاب توریسم و بازدید از ویترین کشورهای مختلف نمی گنجند، معمولاً با سیرو سفری درونی عجین می شود که اگر به یافتن گم شده‌ی انسان ختم نشود، دست کم او را از اضطراب جا ماندن از قافله‌های تندا و بلندگویه دست گردشگران بی شمار اطرافش می رهاند.

این روزها کم نیستند کسانی که به موج‌های بلند مسافران پیوسته‌اند و با ارسال عکس و خبر از لحظه‌لحظهی سفرهاشان یا حسرتی به دل خانه‌نشینانی که شرایط سفر ندارد، می‌مانند یا انگیزه‌ی حرکت دسته‌ای دیگرمی شوند. اما ناشناخته‌ی مسافر فقط انسان نیست، سرمه، اعتقادات و سرزمین غریبه یا طبیعت بکریرون از خود و خانه‌اش نیست: «این اتفاق نیست که درون تک تک ما نفس می‌کشد». ایهاب حسن، نویسنده و نظریه‌پرداز معاصر آمریکایی معاصر، با این نگاه به سفر، معتقد است زندگی در زمانه‌ی جهانی‌سازی، رسالت‌کارهای اجتماعی آدمی را گاه به موجودی بیش‌تعاملی تبدیل می‌کند؛ به مسافری همیشه پا به راه و کوله به دوش که مجال درنگ و هضم گفته‌ها، شنیده‌ها، دیده‌ها و تجربه‌ها از او دریغ می‌شود و چه بسا پیش از تجربه‌ی تمام و کمال لحظه‌ای ناب، ناگزیر در بایگانی تجربه‌های خاص تلثیارش می‌کند تا از برنامه‌ی سفر جا نماند. با پایان یافتن جهان چنان که بود و (به لطف سرعت سرسام آور پیشرفت‌های تکنولوژیک) شاید چنان که هست، بازتعریف بسیاری از مفاهیم بنیادین که شاید مهم‌ترین آن‌ها «خود» باشد، ضرورتی اجتناب ناپذیر به نظر می‌رسد.

راوی و کسی نمی داند در کدام زمین می میرد گامی بلند در مسیر درنگ مسافر برداشته و کوشیده خود را در میدان تعامل با مفهوم سفر قرار دهد. او در تعریف و

ساخت هویتش، هم خود را شجاعانه به دست ماجراهای سفرمی سپارد تا به عمق استخوانش رسوخ کنند و هم، چه بسا مهم‌تر، فراتراز مسیر و مقصد سفرهایش، معنا و تعریف سفر را با آزمون و خطأ در دستان خود شکل داده و خود را از موهبت تائی، سکون و سکوت محروم نکرده است. مهزاد الیاسی بختیاری دانش‌آموخته‌ی کارشناسی و کارشناسی ارشد انسان‌شناسی از دانشگاه تهران است و در پیشینه‌ی کاری اش ویرایش، روزنامه‌نگاری و انتشار مقالات و مطالب فراوانی به زبان‌های فارسی و انگلیسی در مطبوعات به چشم می‌خورد. او در کنار سفرهای متعدد، در رسانه‌های مختلف نوشه و پاره‌ای از تأملاتش در سفر و درباره سفر را در کتاب پیش رو گردآوری کرده است. الیاسی در مواجهه با دنیای پیرامونش به بازنمودن و بازنگرداندن از شناخته‌ها و غریب‌های آنها که با «من» معاصر جوان ایرانی پرداخته و مؤلفه‌های امروزی این دنیا را مد نظر قرار داده است. بدیهی است که به ضرورت، برخی نام‌های کتاب مستعد معرفتند.

نشر اطراف پیش‌تر دوازده سفرنامه (تاریخی و معماری) در اختیار علاقه‌مندان قرار داده است. کتاب و کسی نمی‌داند در کدام زمین می‌میرد و کجا بازیادداشت‌های سفرهای گوناگون یا سفرنامه‌هایی از یک مسافر معاصر، روایت سفری است که سال‌ها پیش شروع شده و هنوز ادامه دارد. توقف در میانه‌ی شتاب بی‌امان زندگی درنگی نه الزاماً در پستو خلوت، که در حرکت و در میانه‌ی هیاهوی جمعیت- به تمرینی هدفمند نیاز دارد که راوی سفرهای این کتاب با جدیتی تحسین‌انگیز آن را به سبکی از زندگی تبدیل کرده است. شاید بتوان این کتاب را جستاری بلند از جنس خود مردم‌نگاری یا سفراندیشی دانست یا پاره‌جستارهایی حاوی تأملات نویسنده.